

PROVINO I **DRY AGE MEAT**





Maintenance

And Use Manual

OSCARTEK

512 South Airport Blvd. South San Francisco, CA 94080 Tel: 855.885.2400 | 650.342.2400

Fax: 650.342.7400 www.oscartek.com sales@oscartek.com









1. INTRODUCTION

PRESENTATION

Dear Client,

Oscartek is pleased to number you among its customers and relies the bought machine will match your expectation. In order to get the best performances of the machine, we recommend you to follow all suggestions and instructions, which are included in this manual.

1.2. HOW TO USE THE MACHINE

PERMITTED USES

This refrigerated display cabinet has been manufactured for MEAT products presentation and sell.

NOT PERMITTED USES

It is absolutely forbidden the use of the refrigerated display cabinet for pharmaceutical products.

1.3. RESPECTED NORMS

The refrigerated display cabinet has been manufactured in respect of the safety issues relevant to the following norm:

Directive N° 2006/95/CE : Low tension

➤ **Directive** N° 2004/108/CE : Electro-magnetic Compatibility

Directive N° 97/23/EC (P.E.D.)
 Horm CEI 17-13/1 (EN 60439/1)
 Realization of Electric Installations

Norm CEI EN 60335-1 (CEI 61-150)
 Safety of household and similar electrical appliances
 Norm CEI EN 60335-2-24 (CEI 61-56)
 Special norms for refrigerators, freezers and ice machines

UL471NSF 7

1.4. RESPONSIBILITY

Oscartek declines any responsibility relevant to damages on persons, animals and/or products in case of:

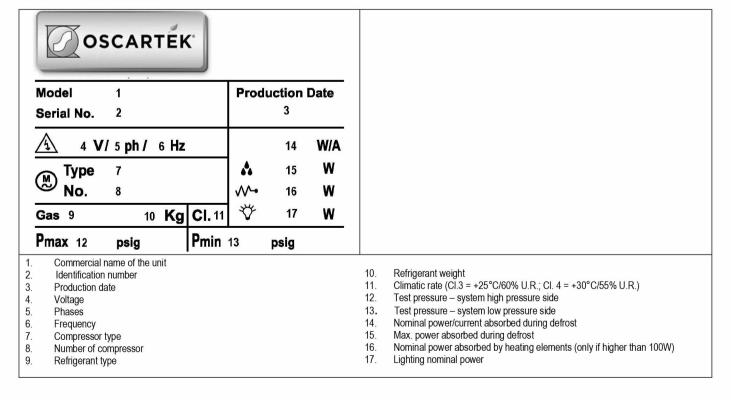
- No respect of in force norms
- Installation, which is not conform to the instructions manual
- No observance of all maintenance operations, which are suggested in this manual
- No previously agreed change operations with the manufacturer
- No proper use of the refrigerated display cabinet, for which the machine has been produced.

1.5. WARNING

Anytime Oscartek reserves the right to up-date the content of this manual and/or to modify the product in order to improve its quality and performance, without any previous notice and/or communication.

2. DISPLAY CASE DATA PLATE

2.1. DATA PLATE CONTENT



3. TECHNICAL FEATURES OF STANDARD MACHINES 50Hz.

SCHEDA TECNICA - DATA SHEET

SERIE/ SERIES - EXLUSIVE	X6PRVNIAM1000FH		
CARATTERISTICHE - CHARACTERISTICS			
Dimensioni / Dimension (L x P x H)	mm	700 x 740 x 2350	
Classe climatica Ambiente / Climate class - Environment	°C / % U.R.	25°C / 60%RH	
Temperatura esercizio vetrina / Operating temperature showcase	°C °F	+2/+10 +35/+50	
Umidità esercizio vetrina / Operating Umidity showcase	RH	+50% / +80%	
Alimentazione Elettrica Electric power supply	V	220	
	PH	1	
	Hz	50/60	
Potenza media consumata / average power consumption	KW/h	1,0	
Potenza corrente max. assorbita vetrina/ Power current max. absorbed showcase	w	1500	
	Α	7,9	
Potenza frigorifera necessaria all'evaporazione cooling power for remote application	W BTU/h	800 2730	
Temperatura di espansione di riferimento / Reference expansion temperature	°C °F	-10 14	
Gas Refrigerante / Refrigerant gas		R452A	
Tipo refrigerazione /Refrigeration type	VENTILATED		
Tipo sbrinamento / Defrost type		AUTOMATIC/ELECTRIC	
Illuminazione / Lighting		LED 3000°K	
Vaschetta evaporacondensa / condensate water discharge		NO PROVIDED	
Peso vetrina / Weight showcase	Kg	190	

NOTE

Necessaria acqua di rete in pressione minima pressione 2,5 bar/ Mains water at minimum pressure 2,5 bar required

Richiesto scarico condensa a pavimento/ Drain floor required

3.1 Limit of load

Limiti di carico **Load limits** Per il rifornimento della vetrina è necessario The following rules must be observed when filling the osservare le seguenti regole: • disporre il prodotto uniformemente, evitando - arrange the product evenly, avoiding empty areas - Keep the product at a distance from each other to zone vuot e • distanziare il prodotto l'uno dall'altro per ensure proper air circulation. - Arrange the product so that it does not exceed the favorire la corretta circolazione dell'aria. • disporre il prodotto in modo da non superare il expected load limit. limite di carico previsto. - do not overweight the shelves of the window. The • non caricare con eccessivo peso le mensole della maximum limit is 60 kg for shelves . vetrina. Il limite max. è di 60 kg a - avoid covering with the product any grids of delivery mensola. and/or suction. • evitare di coprire con il prodotto eventuali The part highlighted with dark line represents the griglie di area in which the refrigerated product is to be placed. mandatae/oaspirazione. É fondamentale non superare il It is essential not to exceed the limit limite previsto al fine di non alterare provided in order not to alter the correct la circolazione corretta di aria ed circulation of air and thus avoid a higher evit are così una temperatura del temperature of the product and a prodotto più elevata ed un possibile possible risk of ice blocks forming on the rischio di formazione di blocchi di SHELVES TO HANG MEAT LOAD MAX 60KG / 132LB **60KG MAX**

4. INSTALLATION

4.1. MACHINE HANDLING

- The wall showcase handling, from the truck to the final place, has to be made by any truck-lift, which is proper to its weight. The showcase shall be always balanced in order to ensure personnel integrity and machine functionality.
- > The showcase can be shipped with or without wood packaging, in case wood crate will be used, will have a pallet base for an easy fork-lift handling. The pallet, however should be handle in the central position.
- During the shipment, it is necessary to avoid any crash or/and shake of the wall showcase in order to not damage its frame, especially its glasses
- Do not drag the wall showcase on the floor and do not push it on the upper glasses.
- In case the wall showcase has front or side room-glasses avoids its shipment by air.

4.2 STOCK OF THE SHOWCASE

- Whenever the showcase has to be stoked, follow carefully what suggested before.
- > Environmental temperature during the showcase stock can have following range -15°C and + 55°C and humidity between 30% and 90%
- The wall showcase has always to be protected by sunrays and raining.
- In case the wall showcase has to remain in stock quite long time before its use, keep it with its packaging in order to maintain its protection.

4.3 PACKAGING REMOVE

Before getting the wall showcase from the forwarding agent, check its conditions. In case it will be some damages, inform the driver and sign it on shipping documents. Eventual damages relevant to the shipment and/or to the wrong stock, have not to be ascribed to the manufacturer.

4.4 SHOWCASE POSITION

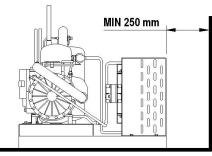
The refrigerated showcase needs particular environmental conditions in order to offer the right performance, so that the area where it will be used has to respect following indications

- Floor has to be levelled perfectly, on the contrary keep the wall showcase on the horizontal position in order to guarantee a perfect defrosting water drain and avoid boring compressor noises.
- The wall showcase has to not be under the sun-rays in order to have its better refrigeration performance, has to remain inside the local or to be sheltered by window curtain. If what described above is not observed, it can determinate an increase of temperature of displayed product and an increasing power consume.
- > The wall showcase has not to be under air currents due to open doors or windows, or under roof ventilators or under air condition outlets.
 - In case will be not respected the above suggestions it can arise an increasing of temperature of the displayed product and/or an increasing ice phenomena on the evaporator and internal fans, which compromise the correct cold air circulation and product consistence.
- The wall showcase has not to be placed close any heat source as heaters, ovens, etc
- The wall showcase has to have a sufficient place in order to ensure a correct custom service, to make an easy maintenance operation, to guarantee the right air flow necessary to make cold the condenser. Besides the warm air which flows out has to no have any obstacle or to invest other equipments in order to not reduce the correct functions.

4.5 REMOTE CONDENSING UNIT PLACING

- > The remote condensing unit has to be checked by specialised technicians and according to the required refrigerating power and their position respect the showcase.
- > The condensing unit has to be placed following these points:

- The condensing unit has to be located at least 250 mm from any eventual wall.
 (pic.4.5)
- Air flow direction has to be from the eventual wall towards compressor.
- The local, in case will be closed, has to be with enough air circulation.
- By the condenser has to be guaranteed in any case as much as possible cold air.
- In case will be necessary it has to be foreseen a forced air exchange by any fan according to the air flow of condenser.
- The condensing units of display showcase have to be fixed properly.
- The generated noise has not exceed the admitted noise levels relevant to the public places, especially in case of domestic buildings.
- It is always necessary a sufficient place along the four sides of the wall showcase in order to make easy any type of check and maintenance operations.
- When the condensing units are external will be necessary a frame holder that has to be fixed in a proper way and eventually added with amortising elements. Besides this frame has to be closet with no-water protection grid and sufficient opening holes for ventilation.



pic.4.5

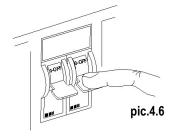
4.6 ELECTRICAL CONNECTION

- > Before proceeding with electrical connection, be sure that the available electric power and tension are what is required on technical label of the wall showcase.
- > The electric connection has to be made by qualified personnel and following manufacturer's instructions.
- The wall showcase has already a general switch, however it is necessary an omni polar switch, with a minimum distance among the contacts of 3mm.
- > It is obligatory that the wall showcase will be connected properly with an efficient ground socket.

WARNING! A wrong connection may occur always to persons, animals and things, where the manufacturer cannot be considered as responsible.

WARNING!

The wall showcase has no main switch breaking both the phases. Before any maintenance operation disconnect the electrical supply of the wall showcase. (pic.4.6).



4.7. IDRAULIC CONNECTION - REMOTE CONDENSING UNIT

> In the case then wall showcaset has a remote condensing unit, it is necessary make the connection of defrosting water outlet with the main water drain outlet.

5. WORKING

5.1. PRELIMINARY STEPS

- > Model with built-in system. Before delivery to customer, it is very important that technicians will verify the correct functioning of the unit, so to obtain best possible efficiency
- > Model with remote condensing unit. Please proceed as per previous point and carry out the following operations with accuracy:
- Verify, when the unit is out, that no leak of refrigerant is observed (systems are generally tested with reference to their wet seal)
- Verify through the liquid-gauge that the refrigerant charge is appropriate
- Regulate the condensing pressure control system
- Regulate the expansion valve properly, after you have completely opened the valve that controls the compressor's carter pressure
- Regulation of the above control valve can only be done during defrost cycle
- Regulate high and low pressure valves
- Verify that water does not leak from the insulated pipes or from the joints

5.2. SET INTO OPERATION

In order to set the unit into operation please operate on the following buttons:

- Main switch (on the external electrical board)
- ON-OFF button on the control panel (1).
- Light button on the control panel (2)
- Electronic control, on the control panel, for temperature setting.

NT NT	Set Tempore Gure 20.9 Set Humodry 25.9 S	1	Se premuto avvia il funzionamento della vetrina. When pressed starts operation of the showcase.
		2	Se premuto accende le luci di illuminazione della vetrina. When pressed turns on the lights illuminating the display case.
AZIC	Salami-(0) Hone V2	3	Se premuto avvia il ciclo manuale di sbrinamento. When pressed starts the manual defrost cycle.
REGOLAZIONE ADJUSTMENT	Hene 1/2 3 4 1/2 E	4	Se premuto visualizza lo storico allarmi When pressed it display the alarm history
RE	4 3 2	5	Se premuto permette di cambiare il setpoint temperatura If pressed it allows to modify the temperature setpoint
		6	Se premuto permetter di cambiare il setpoint umidità If pressed it allows to modify the umidity setpoint
	Set Tame	7	Mantenere premuto per modificare il setpoint temperatura Keep pressed to change the temperature setpoint
	210 86 mm 5 mm 8	8	Mantenere premuto per cambiare il setpoint umidità Keep pressed to change the umidity setpoint
	T Salumi-(C) Took Took Took Took Took Took Took Too	9	Se premuto aumenta il valore visualizzato sul display. When pressed increases the value shown on the display.
	11 Set Temp. 21.0 Set Ran 80 Ret Hymidity 52.9 111	Se premuto diminuisce il valore visualizzato sul display. When pressed decreases the value shown on the display.	
		Se premuto annulla la modifica corrente When pressed it cancels the modification made	
	Salami (1) House 12 12 440(10512 15.5000 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	12	Se premuto salva il parametro impostato When pressed save the set parameter

For all the functionaly see the specifica manual of the Vision Touch

> ALARMS.

If any fault occurs, the 200VTOUCHTHR controller informs the operator, by means of alarm codes visualized on the display (via pop-up or on the 'Alarms' page) and an acoustic signal emitted by a buzzer inside the operating Console. One of the following messages appears on the screen when an alarm condition occurs:

ALARM CODE	POSSIBLE CAUSE	OPERATION TO BE EXECUTED
E0	EEPROM Vision Touch alarm	Switch the appliance off and back on. Select 'Repair EEPROM' in the 'Software' menu. If the problem persists, contact the technical assistance service.
E0m	EEPROM 100N MASTER alarm	Switch the appliance off and back on. If the problem persists, contact the technical assistance service.
EFd	Read / Write Error on Data logger Memory. (The alarm stops the Data logger recording and sets the parameter int = 0)	Delete the memory of the Data logger by setting the parameter Mem = 1. Turn off and on again the Vision Touch. When the alarm is called off, reset the Data logger records by resetting the int parameter to the desired value. If the problem persists, contact the technical assistance service.
E1	Probe connected to channel 1 functional fault	Check the probe status. If the problem persists, replace the probe.
E2	Probe connected to channel 2 functional fault	Check the probe status. If the problem persists, replace the probe.
E3	Probe connected to channel 3 functional fault	Check the probe status. If the problem persists, replace the probe.
E4	Probe connected to channel 4 functional fault	Check the probe status. If the problem persists, replace the probe.
E5	Probe connected to channel 5 functional fault	Check the probe status. If the problem persists, replace the probe.
Eg	General alarm (e.g. Thermal protection or max pressure switch) (The outputs are all disabled apart from the alarm output, if present)	Check compressor absorption. If the problem persists, contact the technical assistance service.

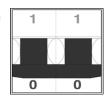
Ec	Compressor protection alarm (The compressor output is disabled)	Check compressor absorption. If the problem persists, contact the technical assistance service.
EU	Humidifier alarm (The humidifier output is disabled)	Check the humidifier status. If the problem persists, contact the technical assistance service.
EF	Fans protection (The fans output is disabled)	Check the fans status. If the problem persists, contact the technical assistance service.
En	No connection between Console and MASTER board.	Check the connection between the two units. If the problem persists, contact the technical assistance service.
Enl	MASTER board initialization error.	Check the connection between the two units. Switch the Vision Touch off and on again. If the problem persists, contact the technical assistance service.
EuH	Maximum humidity alarm. The environment has reached a humidity level higher than that set for the maximum humidity alarm (See variables AU2, 'Alarms regulation' menu)	Check the humidity management. The probe does not detect humidity correctly.
EuL	Minimum humidity alarm. The environment has reached a humidity level lower than that set for the minimum humidity alarm (See variables AU1, 'Alarms regulation' menu)	Check the humidity management. The probe does not detect humidity correctly.
EtH	Maximum temperature alarm. The environment has reached a temperature level higher than that set for the maximum temperature alarm (See variables At2, 'Alarms regulation' menu)	Check the compressor status. The probe does not detect the temperature correctly or the compressor on/off control does not work.
EtL	Minimum temperature alarm. The environment has reached a temperature level lower than that set for the minimum temperature alarm (See variables At1, 'Alarms regulation' menu)	Check the compressor status. The probe does not detect the temperature correctly or the compressor on/off control does not work.
Ed	Dehumidification timeout The dehumidification output has remained active for a longer time than the variable dEt.	Check the dehumidifier status. Increase the set time limit in the parameter dEt ('Machine protection' menu).
Ec1	Configuration Error Room Temperature probe	Check the configuration of the analogue inputs
Ec2	Configuration Error Evaporator Temperature probe	Check the configuration of the analogue inputs Check enabling of the evaporator probe
Ec3	Configuration Error Room Humidity probe	Check the configuration of the analogue inputs Check enabling of humidity management
Ec4	Configuration Error Hot water Temperature probe	Check the configuration of the analogue inputs Check enabling of hot water management

Ec5	Configuration Error Cold water Temperature probe	Check the configuration of the analogue inputs Check enabling of cold water management
Ec6	Configuration Error Outside Temperature probe	Check the configuration of the analogue inputs Check enabling of automatic air change cycles
Ec7	Configuration Error Outside Humidity probe	Check the configuration of the analogue inputs Check enabling of automatic air change cycles
Ec8	Configuration Error pH probe	Check the configuration of the analogue inputs Check enabling of the pH probe
Ec9	Configuration Error Piercing probe	Check the configuration of the analogue inputs Check enabling of the piercing probe
Edi	Digital input configuration error during an import or update configuration.	Check the configuration of the digital input Reconfigure the input disabled
Edo	Digital output configuration error during an import or update configuration.	Check the configuration of the digital output Reconfigure the output disabled
Eai	Analogue input configuration error during an import or update configuration.	Check the configuration of the analogue input Reconfigure the input disabled
Eao	Analogue output configuration error during an import or update configuration.	Check the configuration of the analogue output Reconfigure the output disabled
ЕРН	High pressure general alarm (The outputs are all disabled apart from the alarm output, if present)	Check the refrigerant circuit If the problem persists, contact the technical assistance service
EPL	Low pressure general alarm (The outputs are all disabled apart from the alarm output, if present)	Check the refrigerant circuit If the problem persists, contact the technical assistance service

6. ROUTINE MAINTENANCE AND PERIODIC CHECKS

- These kinds of operations are at client's expenses.
- In case some malfunctioning of the unit are observed, please make sure this is not due to non-maintenance reasons, before you apply to qualified assistance.
- > The accurate and periodic cleaning of the unit will reduce the risk of damages to the unit itself and to the products stored within.
- See following tab for reference.

ATTENTION! Before starting any maintenance and cleaning operation make sure you operate on the main switch in order to deactivate tension (pic.6)



(pic.6)

MAINTENANCE OPERATIONS AND THIR FREQUENCY. A SUMMARY TAB.

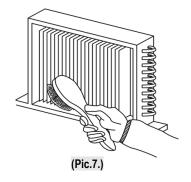
OPERATION	DESCRIPTION	FREQUENCY
Surfaces' cleaning	 Wash exclusively with warm water and neutral soup; rinse abundantly and wipe off with a soft cloth. Do not use abrasive products 	weekly
Plastic surfaces' cleaning	 Wash exclusively with warm water and neutral soup; rinse abundantly and wipe off with a soft cloth. Do not use alcohol, acetone and any solvent that might spoil the look and structure of the material. 	
Glass surfaces' cleaning	 Use only specific products for glass cleaning Using water alone might lead to calcareous deposits on the glass surfaces 	daily
Wooden surfaces' cleaning	Use exclusively a wet cloth.	weekly
Additional defrost	 Under particular conditions of temperature and humidity, the frost that normally forms on the evaporator and fans might increase in volume, so leading to a faulty functioning the unit. If these conditions should last, the assistance of a qualified technician shall be needed. Waiting for this service, it is suggested to operate one or more defrost cycles (despite the damages this might cause to the stored product) 	Waiting for qualified assistance
Periodic defrost	 In order to obtain the best performance from the cooling system, we suggest to operate an extended defrost cycle. Before you do that, please remove displayed products from inside the cabinet; always operate an additional defrost cycle in order to remove from the evaporator the largest possible amount of frost or ice. Turn the main switch off for 5 hours (min.) Before re-starting the unit, make sure that frost has totally melted and wipe carefully. 	max. 15 DAYS
Humidity sistem	For this system you can see the specifical manual "WTS compact" and Humisonic	
	ATTENTION! DO NOT CLEAN THE UNIT WITH WATER JETS	

7. EXTRAORDINARY MAINTENANCE

This type of operation has to be made by qualified technician only.

 $\textbf{ATTENTION!} \ \ \text{Before operating any maintenance, make sure the tension is deactivated.} \ \ (\text{pic.6}).$

- > Lamps' replacement: qualified technician needed.
- Air condenser cleaning: qualified technician needed. When the fan is switched off you can clean the condenser with a compressed air jet. Never use metallic brushes. Use protection gloves (pic.7).



8. TABLE OF THE REFRIGERATION-ELECTRICAL SYSTEMS TERMS

AGD	DIGITAL FLAVOURS DISPLAY FEEDER	RLA	WATER LEVEL ELECTRONIC REGULATOR
AP	SERVICE VALVE	RV	HEATED GLASSES RELAY
		SC	CONDENSER PROBE
CA	SUPPLY CABLE	SD	TERMINAL BOX
CAR	AIR CONDENSER	SDC	COMPRESSOR TERMINAL BOX
CE	ELECTRONIC CONTROL		
CO	COMPRESSOR	SEB	BIPOLAR MAIN SWITCH
CON	CONTACTOR	SEQ	QUADRIPOLAR MAIN SWITCH
CONS	DEFROSTING RESISTANCE CONTACTOR	SFV	TANK BOTTOM HEATING COIL
D	DIOD	SIDG	FLAVOURS DISPLAY DIGITAL SYSTEM
EV	EVAPORATOR	SC	CONDENSER PROBE
F	MAIN FUSE	SL	LIQUID SEPARATOR
FD	FILTER DRIER	SLM	WATER LEVER PROBE
		SPBC	COMPRESSOR PROTECTION LIGHT
FDBD	BIDIRECTIONAL FILTER DRIER	SPC	COMPRESSOR LIGHT
IGD	DIGITAL FLAVOURS DISPLAY	SPMC	WARM SHELF LIGHT
II	LIGHTING SWITCH	SPR	
IL	SIGHT GLASS		ELECTRIC SUPPLY LIGHT
IMC	WARM SHELF SWITCH	SPS	DEFROSTING LIGHT
IMG	GENERAL MAGNETIC-THERMIC SWITCH	SS	DEFROSTING PROBE
IMI	LIGHTING MAGNETIC-THERMIC SWITCH	ST	TEMPERATURE PROBE
IMR	REFRIGERATION MAGNETIC-THERMIC SWITCH	STR	LIGHTING STARTER
IR	REFRIGERATION SWITCH	T	TEMPERATURE CONTROL
IRP	LIGHT REFRIGERATION SWITCH	TC	CAPILLARY TUBE
IS	MOTOR PROTECTION	TE	TIMER
		TER	THERMOMETER
IV	INTERNAL FAN SWITCH	TF	FUSIBLE PLUG
LF	FRONT LIGHTING	TMC	WARM SHELF THERMOSTAT
LI	INTERNAL LIGHTING	TP	LIGHTING FIXTURES THERMOSTAT (optional)
LIG	FLAVOURS DISPLAY LIGHTING		(1)
MDIG	DIGITAL MODULE FOR FLAVOURS DISPLAY	TRA	CABINET SUPPLY TRANSFORMER
MQE	EXTERNAL ELECTRIC PANEL CONNECTIONS	TRC	ELECTRONIC CONTROL TRANSFORMER
MUC	CONDENSING UNIT ELECTRIC CONNECTIONS	TREV	WATER EVAPORATION HEATING ELEMENT THERMOSTAT
MV	DISPLAY CABINET CONNECTIONS	TRGD	FLAVOURS DISPLAY DIGITAL SYSTEM TRANSFORMER
PA	HIGH PRESSURE CONTROL	TRV	HEATED GLASS TRANSFORMER
PD	HIGH-LOW PRESSURE CONTROL	TS	SECURITY THERMOSTAT
QE	EXTERNAL ELECTRIC PANEL	TSS	DEFROST SECURITY THERMOSTAT
R	LIGHTING BALLAST	TVC	CONDENSER FAN THERMOSTAT
RAD	FRONT/LEFT GLASS RELAYS	VAA	HEATED FRONT GLASS TENSION VARIATOR
RAS	FRONT/RIGHT GLASS RELAYS	VAL	HEATED SIDE GLASS TENSION VARIATOR
RE	COMPRESSOR RELAYS	vc	CONDENSER FAN
		VEC	WATER EVAPORATION BIN
RES1	ANTI-FOG BACK HEATING ELEMENT	VES	EXPANSION VALVE
RES2	ANTI-FOG FRONT HEATING ELEMENT	VI	INTERNAL FAN
RES3	RIGHT/LEFT GLASS HEATING ELEMENT	VP VP	CONDENSING PRESSURE CONTROL WATER VALVE
RES4	FRONT GLASS HEATING ELEMENT		
RES5	DEFROST HEATING ELEMENT	VR	CHECK VALVE
RES6	DEFROSTING WATER EVAPORATION HATING ELEMENT	VRA	SUCTION PRESSURE REGULATION VALVE
RES7	TOP LIGHTING FIXTURE HEATING ELEMENT(optional)	VRE	EVAPOTATING PRESS. REGUTATION VALVE
RES8	ANTI-FOG GLASS SUPPORT HEATING ELEMENT	VSA	SOLENOID WATER VALVE
RES9	ANTI-FOG FRONT BAND HEATING ELEMENT	VSIC	REVERSING CYCLE SOLENOID VALVE
RES10	ANTI-FOG COUPLING BAND HEATING ELEMENT	VSL	LIQUID SOLENOID VALVE
RES11	ANTI-FOG SERVICE TOP HEATING ELEMENT	VSS	DEFROSTING SOLENOID VALVE
RES12	ANTI-FOG UPPER BAND/DOOR FRAME HEATING ELEMENT	VT	POWER REGULATOR
RES13	HOT DRY/BAIN MARIE DISPLAY HEATING ELEMENT	W	GLASS FAN
RES14	ANTI-FOG SUCTION AIR BAND HEATING ELEMENT	VVI	INTERNAL FAN POWER REGULATOR
RES15	WARM SHELF HEATING ELEMENT		
RES16	SIDE BANDS/ FRONT GLASS HINGE HEATING ELEMENT		
RES17	DEHUMIDIFICATION HEATING ELEMENT		
RES18	DEFROSTING WATER DRAIN HEATING ELEMENT		
RES20	SIDE BAND HEATING ELEMENT		
RES21	SUCTION AIR GLASS HEATING ELEMENT		
RES22	DISCHARGE AIR HEATING ELEMENT		
REV	CONDENSER FAN SPEED CONTROL		
REVC	CONDENSER FAN RELAY		
RI	TAP		
RIC	COMPRESSOR DELAYER		
RIS	DEFROSTING TAP		
RL	LIQUID RECEIVER		
	LIGOID INCOLIVEIX	1	1



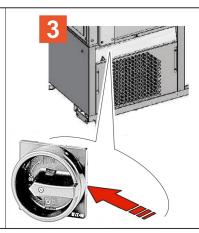
COMANDI RAPIDI - QUICK CONTROLS

ACCENSIONE POWER ON

1

2





REGOLAZIONE **ADJUSTMENT**





- Se premuto avvia il funzionamento della vetrina. When pressed starts operation of the showcase.
- 2 Se premuto accende le luci di illuminazione della vetrina. When pressed turns on the lights illuminating the display case.
- Se premuto avvia il ciclo manuale di sbrinamento. 3 When pressed starts the manual defrost cycle.
- Se premuto visualizza lo storico allarmi 4 When pressed it display the alarm history
- Se premuto permette di cambiare il setpoint temperatura 5 If pressed it allows to modify the temperature setpoint
- Se premuto permetter di cambiare il setpoint umidità 6 If pressed it allows to modify the umidity setpoint
- Mantenere premuto per modificare il setpoint temperatura Keep pressed to change the temperature setpoint
- Mantenere premuto per cambiare il setpoint umidità 8 Keep pressed to change the umidity setpoint
- Se premuto aumenta il valore visualizzato sul display. 9 When pressed increases the value shown on the display.
- Se premuto diminuisce il valore visualizzato sul display. When pressed decreases the value shown on the display.
- Se premuto annulla la modifica corrente When pressed it cancels the modification made
- Se premuto salva il parametro impostato When pressed save the set parameter

SPEGNIMENTO POWER OFF

